

# informator

30

Očistili smo  
**Bitnje**

**Dan sosedov**  
v Bitnjah

Odpadke lahko  
**pravilno ločujemo**  
že doma

Otvoritev mostu  
**“pri Žepku”**

Novi študijski krožki  
**v novi sezoni**

## BESEDA UREDNIŠTVA

Drage krajanke, spoštovani krajan!

Šolska vrata so se že zaprla, pred nami so brezskbni dnevi počitnic in dopustov. A še preden se odpeljete, odletite ali odplujete na zaslužen oddih, za trenutek pustite kovčke in preberite novo številko Informatorja. Ta je že 30. po vrsti.

Spomladi se je v našem kraju zgodilo toliko pomembnih dogodkov, da o tem kar ne moremo molčati. Preberite si o vsem v glasilu, ki se odpira pred vami.

Društva in organizacije, ki delujejo v našem kraju, tudi spomladi niso mirovali. O tem jedrnato pripovedujejo članki. Čez poletje se bomo vsi malo spočili, vendar pa že načrtujemo, kaj bomo delali jeseni in v novi prihajajoči sezoni. Prva stvar, ki se bo zgodila že poleti, bo naš in vaš Diredaj, ki bo letos že 7. po vrsti. Še prej pa, seveda, obvezna gasilska veselica!

Imejte lepo poletje, prepustite se sončnim žarkom, spočijte si in si naberite novih moči. Pa - sprehodite se čez naš novi most pri Žepku!

Imejte se lepo in se beremo spet v 31. številki.

*Mateja Arhar,  
urednica*

**uredništvo:** Mateja Arhar, Mirjana Jurjevec, Tatjana Muraja Oblak, Nataša Hafnar

**tehnična urednica:** Danaja Oblak

**oblikovanje:** Lubenica, design studio

**tisk:** Tiskarna Peg

## KAZALO

### Svet KS obvešča

Obvestilo krajanom, tekoče vzdrževanje / **3**  
Most pri Žepku / **4**  
Nekaj vprašanj z odgovori MOK / **4**

### Novičke

Občinsko gasilsko tekmovanje / **6**  
Orientacijsko tekmovanje za gasilsko mladino / **6**  
NK Bitnje - prvak 2. GNL / **6**  
V spomin Francu Vrečku / **6**

### Ozavestimo

Naj bo poletje varno in veselo za vse / **7**

### Varujmo okolje

Odpadke lahko pravilno ločujemo že doma / **8**  
Nov urnik odvoza odpadkov v KS Bitnje / **9**  
Naravna čistila / **12**  
Dvorišni sejem / **12**

### Novice iz mestnega sveta

Križi in težave z izgradnjo kanalizacije in obnovo vodovodnega omrežja v Bitnjah / **10**

### Dogaja

Študijski krožki v sezoni 2009/10 / **10**  
Noč v Bitnjah / **11**  
Diredaj 2010 / **11**  
Izlet KUD 2010 / **12**  
Delavnica o kompostiranju / **12**  
Očistili smo Bitnje / **13**  
Bralni krožek Sorško polje / **13**  
Dvorišni sejem v Bitnjah in vtisi prvega ponudnika / **13**  
Spregovoril nam je avtor knjige Govorica življenja / **14**  
Dradi prijatelji pravljic! / **14**  
Razstava krožkov / **15**  
Novi študijski krožki v novi sezoni 2010/11 / **15**  
Prihod pomladi / **15**  
Dan sosedov v Bitnjah / **15**

## Lokalne volitve 2010

V 31. številki informatorja bomo rezervirali nekaj prostora za predvolilno kampanijo.

Interesenti za oglaševanje lahko izveste za komercialne pogoje preko elektronske pošte [ks.bitnje@abakus.si](mailto:ks.bitnje@abakus.si).



## OBVESTILO KRAJANOM

Vse aktualne novice o dogajanju v naši krajevni skupnosti si lahko preberete na spletnih straneh **www.bitnje.si** ter oglasnih deskah KS Bitnje, ki so nameščene po vasi. Na navedenih spletnih straneh objavljamo tudi vse zapisnike sej sveta KS Bitnje in komisij, ki delujejo na področju KS Bitnje.

Pripombe, predloge, probleme, vprašanja krajanov sprejemamo le v pisni obliki na enega od naslovov KS Bitnje:

- **ks.bitnje@abakus.si**,
- **KS Bitnje, Zg. Bitnje 33, 4209 Žabnica,**
- **nabiralnik KS Bitnje na gasilskem domu Bitnje (zraven PTT nabiralnika).**

Za krajše informacije smo dosegljivi na telefonski številki:

- **041 759-104 (delovni dnevi 16.00 - 19.00, sobota 9.00 - 12.00).**

Krajane prosimo, da pri uporabi telefonske številke KS Bitnje upoštevate zgoraj navedene termine.

## URADNE URE SVETA KS BITNJE

Uradne ure sveta KS Bitnje so **vsak četrtek** v prostorih **KS Bitnje v GD Bitnje** s pričetkom ob **18.30**. Na uradnih urah je prisoten en član sveta KS Bitnje. Prosimo, da se na uradne ure najavite najkasneje dva dni prej. **V juliju in avgustu uradnih urah ne bo.** Pričnejo se zopet po dopustih, v mesecu septembru.

## SEJE SVETA KS BITNJE

Prav tako se krajani lahko udeležite sej sveta KS Bitnje.

Morebitna vprašanja in predloge za na sejo pošljite pisno na naslov KS Bitnje, najkasneje 14 dni pred sejo, da jih pravočasno uvrstimo na dnevni red seje.

**Naslednja seja sveta KS bo predvidoma 16. 9. 2010 ob 19.00 uri.**

# POMEMBNO OBVESTILO!

## TEKOČE VZDRŽEVANJE NA PODROČJU KS BITNJE V UPRAVLJANJE MESTNI OBČINI KRANJ

Od 1. 1. 2008 so naslednja tekoča vzdrževanja na področju KS Bitnje v upravljanju na ustreznih službah Mestne občine Kranj:

1. tekoča vzdrževalna dela na objektih v javni rabi: poslovni prostori in domovi krajevnih skupnosti, ki so namenjeni osnovi dejavnosti, igrišča, parki, zelence, avtobusna postajališča, spominska obeležja,

2. tekoče vzdrževanje objektov gospodarske infrastrukture: ceste, javna razsvetljava.

Za sporočanje vseh pripomb glede vzdrževanja cest, vzdrževanja javne razsvetljave, pluzenja, vzdrževanja avtobusnih postajališč in vsega, kar je naštet v navedenem sklepu, od 1. 1. 2008 naprej uporabljajte naslednje telefonske številke:

### Vzdrževanje cest, MOK

Boštjan Zavrl  
tel.: (04)237-31-57  
gsm.: 041 600 384  
e-mail: bostjan.zavrl@kranj.si

### Vzdrževanje cest, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj  
tel.: (04)281-13-51  
gsm.: 051 351-852  
e-mail: pbajzelj@komunala-kranj.si

### Mestna inšpekcija, MOK

Janez Rakar  
tel.: (04)237-32-20  
e-mail: janez.rakar@kranj.si

Divja odlagališča smeti v gozdu prijavite na e-mail: **mestna.inspekcija@kranj.si** ali na naslov: **Mestni inšpektorat, Stritarjeva 8, 4000 Kranj.**

### Pluženje, MOK

Boštjan Zavrl  
tel.: (04)237-31-52  
gsm.: 041 600-384  
e-mail: bostjan.zavrl@kranj.si

### Pluženje, Komunala (operativa)

Janez Lukan  
tel.: (04)281-13-52  
gsm.: 041 649-461  
e-mail: jlukan@komunala-kranj.si

### Pluženje, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj  
gsm.: 051 351-852

### Javna razsvetljava, MOK

Stanislav Koren  
tel.: (04)237-31-57  
gsm.: 031 377-021  
e-mail: stanislav.koren@kranj.si

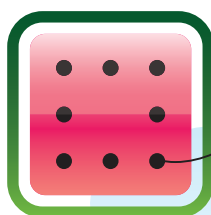
### Javna razsvetljava, Vigred Koncesionar

### Avtobusna postajališča, MOK

Bojan Leskovar  
tel.: (04)237-31-41  
gsm.: 041 692-842  
e-mail: bojan.leskovar@kranj.si

### Avtobusna postajališča, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj  
tel.: (04)281-13-51  
gsm.: 051 351-852  
e-mail: pbajzelj@komunala-kranj.si



*Lubenica*  
www.lubenica.si



*Piše: Boris Oblak, predsednik KS Bitnje*

### Most pri Žepku

Most pri Žepku je že nekaj časa kar vroča tema. Mnogi sprašujete, ali mora res biti take oblike, tako velik in zakaj se izdelava tako vleče.

Na vsa vprašanja ne poznam odgovorov. Prvič zato, ker nisem gradbenik in tega ne morem in ne smem ocenjevati. Zato so pristojni pri investitorju Mestni občini Kranj zaposleni ljudje in nadzorniki. In drugič zato, ker odgovorov na vsa vprašanja nisem dobil.

Ali mora biti most res take oblike in tako velik? Stroka pravi, da mora biti. ARSO (Agencija Republike Slovenije za okolje) je postavila minimalne gabarite in projektant jih je moral upoštevati. Zakaj se izdelava tako vleče? Vseh odgovorov ne poznam, na grobo pa so vzrok prijave krajanov, ki so povzročile začasna ustavljanja dela na projektu, in slabo vreme.

Izdelava mostu se je pokazala kot nujna pri odpravi posledic naravne katastrofe in v naprej ni bila planirana. Je tudi del projekta za ureditev struge potoka Žabnica v Zgornjih Bitnjah. Projekt je obtičal na mrtvi točki pred petnajstimi leti. Projekt bi morala financirati država, vendar do sedaj nismo dobili še nobenega evra. Tudi za odpravo posledic poplave, za katere smo morali narediti popis praktično čez noč, nismo prejeli še nobenega evra. Zato bi se vsekakor zahvalil Mestni občini Kranj, ki je prispevala sredstva in začela projekt porivati iz mrtve točke. Verjamem, da nam bo kljub manjšim ali večjim zapletom le uspelo projekt speljati do konca in da bodo nevšečnosti pozabljene.

Most naj bi bil v času izida tega Informatorja že prevozen, vsaj taka naj bi bila izjava izvajalca.

Vsem krajanom bi se rad zahvalil za strpnost, ko smo imeli zaradi gradnje mostu in urejanja struge potoka Žabnica oslabljeno cestno infrastrukturo. Predvsem pa bi se zahvalil sosedom, ki so neposredno udeleženi v projektu in ki so dali tudi del svoje zemlje. Verjamem, da se vsi zavedamo, da gradimo za prihodnost, v kateri bomo preživeli preostanek življenja.

### Nekaj vprašanj z odgovori MOK

Izsek iz zapisnika 44. redne seje Komisije za KS, kjer so nekateri odgovori na moja zastavljena vprašanja:

V nadaljevanju so podani dodatno zbrani pisni odgovori k zapisniku 43. seje z dne 17. 5. 2010, in sicer k 1. točki – Predlogi, pobude vprašanja (zapis magnetograma).

**Boris Oblak, KS Bitnje:** *Lepo pozdravljeni in hvala lepa za besedo. Imam več pobud in predlogov, saj na prejšnjih sejah te točke ni bilo.*

#### 1. Kaj se dogaja s projekti, ki so potrjeni v proračunu

Prosil bi, da sprotno obveščate, kaj se dogaja s projekti, ki so bili potrjeni v proračunu. Krajanji želijo dobiti informacije. Tudi če se na projektu ne dogodi nič, pričakujemo najmanj enkrat mesečno poročilo o tem.

Konkretno za KS Bitnje:

#### **športno kulturni park Bitnje,**

**ODGOVOR ORI** – Dne 20.05.2010 je bil sestanek s predsednikom KS Bitnje g. Borisom Oblakom. Pregledala se je projektna zasnova PGD in PZI za nov športni objekt ob nogometnem igrišču, ki ga pripravlja projektivno podjetje MEGA d.o.o. iz Britofa. Vloga za izdajo gradbenega dovoljenja je predvidena v mesecu juliju, potreben pa je tudi odkup zemljišča bivšega potoka parc. št. 2833/10 k. o. Bitnje v izmeri 1303 m<sup>2</sup>, ki je v lasti Ministrstva za okolje in prostor. Zadeva je posredovana pravni službi na MOK (ga. Živa Okorn).

#### **prehod za pešce v Spodnjih Bitnjah,**

**ODGOVOR ORI** – Za ureditev prehoda za pešce v Spodnjih Bitnjah se v tem trenutku pripravlja sklep o začetku postopka izvedbe javnega naročila. Poleg tega s podjetjem Elektro Gorenjska tečejo postopki za izdajo dovoljenja za novo prižigališče.

**asfaltiranje dveh cest, izdelava ograje.**

#### **ODGOVOR ORI**

Asfaltiranje obeh cest je predvideno v mesecu juniju. Izdelava ograje je predvidena v mesecu juniju.

#### **2. Varovanje pri organiziranju izletov**

Če KS organizira izlet, pohod, kolesarjenje ... Kaj vse mora narediti, da je poskrbljeno za varnost, zavarovanje udeležencev ... če se komu kaj naredi? Ali se lahko napiše, da se vse aktivnosti odvijajo na lastno odgovornost?

**ODGOVOR OSZ** – Javno prireditelj (v nadaljevanju: prireditev) se organizira z namenom izvajanja kulturne, športne, zabavne, izobraževalne ali druge aktivnosti. Mestna občina Kranj skrbi za izvajanje teh dejavnosti, pri čemer je njena naloga tudi opravljanje nadzorstva nad (krajevnimi) prireditvami. Natančnejše opredelitve pa navaja Zakon o javnih zbiranjih (Uradni list RS, št. 113/05 – uradno prečiščeno besedilo) ter Pravilnik o prireditvah v mestu Kranju (Uradni list RS, št. 51/2002), kjer je tudi natančneje urejen postopek pridobitve dovoljenja za javno prireditev. Organizator mora za vsako posamezno prireditev skleniti posamezno zavarovanje odgovornosti prireditelja ter samo dogajanje organizirati tako, da bo poskrbljeno za red, da ne bosta ogrožena življenje in zdravje udeležencev ali drugih oseb oziroma premoženje, da ne bo ogrožen javni promet in da ne bo nedopustno obremenjeno okolje. Določiti mora vodjo, ki ima ustrezne psihofizične sposobnosti za opravljanje nalog vodje in je stara najmanj 18 let. Glede na značaj shoda oziroma prireditve in pričakovano število udeležencev mora organizator za zagotavljanje reda na prireditvenem prostoru zagotoviti rediteljsko službo. Če poseben predpis za posamezne vrste prireditelj postavlja tudi druge zahteve (npr. Zakon o varnosti cestnega prometa, Zakon o varstvu pred utopitvami), mora organizator izpolniti tudi te zahteve, kar mora navesti v prijavi oziroma v prošnji, prošnji za dovoljenje pa priložiti tudi morebitna dokazila.

#### **3. Odkupi oziroma prepisi cest**

Kljub temu, da smo na zapisniku 39. seje dodali moje vprašanje glede odkupa cest, še do danes nisem prejel odgovora. **ODGOVOR** – do datuma oddaje Informatorja v tisk odgovora nisem prejel.

#### 4. Obveščanje KS z izvajalci in telefonskimi številkami kontaktnih oseb

Dogovorjeni smo, da KS obveščate o vseh dejavnostih, ki se v KS dogajajo in sicer:

telefonska številka in e-mail naslov odgovorne osebe investitorja (MOK), telefonska številka in e-mail naslov odgovorne osebe izvajalca, telefonska številka in e-mail naslov odgovorne osebe nadzornika.

**ODGOVOR** – do datuma oddaje Informatorja v tisk odgovora nisem prejel.

#### 5. Smiselnost ali nesmiselnost komisije za KS

Komisija za KS nima formalnega predstavnika v svetu KS, zato našega mnenja nihče ne zastopa. Predsednik ima svojo stranko in na svetu zato zastopa interese stranke ter interese koalicije. Zato sprašujem, kakšne: so pristojnosti komisije za KS, na kakšen način lahko komisija za KS vpliva na sklepe, ki jih sprejema svet KS, ali so sklepi komisije za KS sploh za koga obvezujoči?

ali se sklepi komisije za KS vzamejo samo na znanje, torej kot pomoč pri odločanju, kot neobvezujoči referendum?

**ODGOVOR OSZ** – Komisija za KS je stalno delovno telo Sveta Mestne občine Kranj. Pristojnosti Komisije za KS določata Statut Mestne občine Kranj (UL RS št. 33/2007) in Poslovnik Sveta Mestne občine Kranj (UL RS št. 41/2007 in 46/2007).

Pristojnosti Komisije za KS so dajanje mnenj svetu, nadzornemu odboru in županu o zadevah iz njihove pristojnosti, ki se nanašajo na interese krajevnih skupnosti, zlasti pa o zadevah, ki se nanašajo na občinski proračun in prostorski razvoj občine. Komisijo za krajevne skupnosti sestavljajo predsedniki svetov krajevnih skupnosti. Predsednik komisije ni nujno hkrati tudi član sveta.

V skladu s poslovnikom komisija neposredno vpliva na sklepe, ki ji sprejema svet tako, da lahko predlaga svetu v sprejem odloke in druge akte iz svoje pristojnosti, razen proračuna, zaključnega računa proračuna in drugih aktov, za katere je v zakonu ali statutu določeno, da jih sprejme svet na predlog župana (81. člen).

Komisija obravnava zadeve iz delovnega programa sveta in tako posredno vpliva na svet preko mnenj, pripomb in stališč, ki jih sprejme na sejah. Predsednik ali poročevalec komisije pa ne more

umakniti niti spremeniti poročila brez pooblastila komisije. Iz navedenega sledi, da Komisija za KS ima predstavnika oz. poročevalca na svetu, ki predstavi stališča in predloge komisije.

**ODGOVOR Igor Velov (na seji)** – Odgovor pričakujte v pisni obliki, komisija je enaka ostalim komisijam in odborom. Po statutu je to posvetovalno telo, ni zavezujoče, ampak mislim, da ga v Svetu MOK upoštevamo. Vedno pa to ni možno, mnenja so včasih zelo nasprotujoča, odloča pa Svet MOK oz. svetniki po svoji vesti. Glede predstavnika komisije – gradivo za sejo vsebuje tudi zapisnik oz. sklepe komisije. Predstavniki neke komisije ali njen predsednik ni del mestnega sveta, statut ni tako zastavil tega.

#### 6. Papirnato gradivo

Še vedno prejemamo papirnato gradivo. Kako to? Kot vem, smo se vsaj pred enim letom dogovorili, da tega ne bomo več prejeli. Zahtevam, da se vse gradivo za KS Bitnje pošilja izključno elektronsko. Predlagam pa, da ponovno preučimo smiselnost pošiljanja papirnatega gradiva.

**ODGOVOR KŽ** – Tisti, ki ne želi več prejemati papirno gradivo, naj to sporoči Tatjani Kocijančič, ki bo sporočila naprej Službi za svet, in bo to urejeno.

#### 7. PDF dokumenti (skenirani)

Skenirani PDF dokumenti niso elektronsko gradivo, saj se po njih ne da iskati ... Zato želimo v bodoče prejemati tudi originalne dokumente (po možnosti shranjene v pdf). Poleg tega povzroča skeniranje PDF dokumentov MOK še dodatno delo. Dokumenti naj se

skenirajo edino v primeru, da MOK ne razpolaga z originalom.

**ODGOVOR KŽ** – V gradivu, ki ga pošiljamo za seje Sveta, so dokumenti v večini pretvorjeni iz Worda v pdf. Obstajajo pa izjeme, kjer dobimo gradivo pisno in ne v elektronski obliki, takrat se dokument skenira.

**ODGOVOR OTZ** – Shranjevanje dokumentov v PDF formatu je trenutno že mogoče za vse, ki imajo na računalniku nameščen OFFICE 2007, za ostale pa je zadeva rešena z namestitvijo dodatnih programov, ki jih nameščamo tistim sodelavcem ki to potrebujejo. Ker gre večino gradiva preko vodje oddelkov, pri pripravi PDF-jev že sedaj ne bi smelo biti problemov.

#### 8. Tolmač kratic

Odgovorni oddelki:

**MOK** - Mestna občina Kranj

**KŽ** - Kabinet župana

**OOP** - Oddelek za okolje in prostor

**OF** - Oddelek za finance

**OSZ** - Oddelek za splošne zadeve

**ODZ** - Oddelek za družbene zadeve

**OTZ** - Oddelek za tehnične zadeve

**ORI** - Oddelek za razvoj in investicije

**MIK** - Medobčinski inšpektorat Kranj

**SZR** - Služba za zaščito in reševanje

**SNR** - Služba notranje revizije

#### 9. Najnovejše informacije o dogajanju v KS Bitnje

so vedno dostopne na spletni strani KS Bitnje (<http://www.bitnje.si>) in forumu KS Bitnje (<http://forum.bitnje.si>)

Mestna občina Kranj in Krajevna skupnost Bitnje organizirata **otvortev mostu pri Žepku v torek, 29. 6. 2010 ob 12.00 uri na mostu pri Žepku**. Vljudno vabljeni.





## ORIENTACIJSKO TEKMOVANJE ZA GASILSKO MLADINO

24. aprila 2010 je v organizaciji PGD Jošt potekalo orientacijsko tekmovanje za gasilsko mladino GZ MOK. Tekmovanja se je udeležilo 5 ekip v kategoriji mlajših in starejših pionirjev. Čestitke vsem tekmovalcem za lepe rezultate.

Petra Koren

Orientacijski tek na Joštu.



Občinsko gasilsko tekmovanje  
na Laborah.

## OBČINSKO GASILSKO TEKMOVANJE

V soboto, 15. maja 2010, je na parkirišču Iskra Tel na Laborah potekalo občinsko tekmovanje Gasilske zveze Mestne občine Kranj. Tokratnega tekmovanja se je udeležilo 8 ekip domačega gasilskega društva v vseh starostnih skupinah. Trud in napor se je izplačal, saj smo vse ekipe dosegle lepe in zavirljive rezultate, še najbolj ponosni pa smo na naše veteranke, ki so osvojile odlično 1. in 3. mesto v svoji starostni skupini. V imenu celotnega društva čestitke vsem tekmovalkam.

Petra Koren

## NK BITNJE – PRVAK 2. GNL

Naša članska ekipa je z zmago proti ekipi DLN in ob porazu Britofa v Preddvoru postala prvak 2. GNL že tri kroge pred koncem prvenstva in bo v naslednji sezoni nastopala zopet v 1. gorenjski nogometni ligi. V letošnji sezoni smo sestavili posrečeno kombinacijo naših igralcev ter treh okrepitev, ki smo jih prejeli od NK Kranj, za kar se nogometnemu klubu Kranj zahvaljujemo. Ekipa igra všečen nogomet z lepo kombinatorno igro, rezultat tega pa je 1. mesto v 2. GNL. Še večjo vrednost našemu 1. mestu daje dejstvo, da celotni spomladanski del igramo vse tekme v gosteh, kar je prej "handicap" kot pa prednost. Strokovni štab članske ekipe s trenerjem Andrejem Jerino na čelu si



Članska ekipa NK Bitnje  
sezona 2009/10

je s trdim delom in samoodrekanjem prislužil spoštovanje in ugled, ne samo v našem kraju, temveč širom Gorenjske. Vsa pohvala in zahvala gre tudi neutrudnim delavcem v klubu: Snežani Kociper in Janezu Stanoniku, ki sta logistično in organizacijsko briljantno vodila klub v teh nemirnih časih recesije. Pohvale gredo tudi našim navijačem, tako družini Ovniček-Vreček kot navijaški skupini iz Žabnice pod vodstvom Špele Oman. Še enkrat vse čestitke za osvojeno 1. mesto, po drugi strani pa opozorilo, da se na lovrikah ne spi, temveč se še z večjim elanom in delom dokazuje iz dneva v dan. Verjamemo, da bo temu tako.

Doljak Tomaž  
predsednik NK Bitnje

## V SPOMIN FRANCU VREČEK

Žal moramo sporočiti žalostno vest, da nas je po težki in dolgotrajni bolezni za vedno zapusti eden izmed največjih navijačev NK Bitnje g. FRANC VREČEK. Franc je bil eden izmed ustanoviteljev nogometa v Bitnjah in ga ni zapustil do konca svojih dni. Družina Vreček-Ovniček je z dušo in srcem prisotna na skoraj vseh tekmah članske ekipe in jo podpira v slabih in dobrih časih. Franc nam bo za vedno ostal v lepem spominu. Sožalje družini Vreček-Ovniček, še posebej ženi Fridi.

UO NK Bitnje



Običajen dan. Sončno popoldne. Vsakdanji popoldanski vrvež, ljudje se vračajo iz služb, opravkov ... Hrup vozil pregласi sirena reševalnega vozila. Vozilo je vse bližje, vozi zelo hitro. Je na nujni vožnji. Rešuje poškodovanca. Zopet! Zgodba se je ponovila, že drugič v zgodnjem popoldnevu. Napisano ni scenarij za še en napet triler, zgodba je kruta realnost še enega preteklega dne, ko je bil v prometni nesreči udeležen pešec ali kolesar in utrpel telesne poškodbe. Vsaka poškodba je preveč.

Prihajajo poletni dnevi, ko bo na ulice drlo vse, mlado in staro. Rekreativci se bodo! Hodili na vrtove ali le šli v bližnji lokal na kavico! Odšli na otroško igrišče, kjer se bo mladež igrala ... Torej, vozniki pozor! Ceste bodo polne sprostitve željnih! Veliko bo takšnih, ki jim je udeležba v cestnem prometu od preteklega poletja ušla v pozabo. Morda bodo z mislimi že na cilju, nepozorni na nevarnosti, ki jim pretijo v prometu. Bodite obzirni do šibkejših udeležencev, dajte jim prednost, pa ne zato, ker jim pripada po zakonu, pač pa zato, ker ste vljudni in strpni vozniki. Vozite s prilagojeno hitrostjo, ne uživajte alkohola, pričakujte, da so na cesti, za ovinkom, med hišami ter drugod tudi drugi udeleženci. Še posebej pozorni bodite na otroke, ki so nepredvidljivi, saj uživajo počitnice in so z mislimi daleč, daleč ... Da za žogo priteče na cesto tudi



Franc in Frida Vreček

otrok, že vrabci čivkajo. Pripeljite se tudi vi zadovoljni na cilj in ne z grenkobo, ki jo je občutil že marsikdo. Dejstvo je, da so pešci in kolesarji najmanj zaščiteni in že najmanjši trk lahko privede do hudih posledic.

Prav tako, kot vozniki motornih in drugih vozil, naj bi se tudi pešci in kolesarji zavedali, da morajo spoštovati cestno-prometna pravila. Le tako bo zagotovljena njihova varnost v največji meri. Gibljejo naj se po njim namenjenih površinah, če teh ni, pač tam, kjer je zanje varno oziroma predpisano v zakonu. Tam jih bo pričakoval tudi voznik. Ponoči naj uporabljajo odsevna telesa, ki zares pripomorejo k boljši opaznosti, v kar se lahko prepriča vsak. Tudi barve luči semaforja imajo točno določene pomeni v poduk tistim, ki prečkajo cesto ob rdeči barvi. Skratka - previdni naj bodo in pričakujejo naj tudi to, da jih voznik morebiti spregleda, ne glede na to, da imajo prednost. Prepričajte naj se v sleherni varen korak. Starši naj bodo vzor otrokom. Cesto naj prečkajo na označenih in za to namenjenih mestih, prikažejo naj pravilno vedenje pešca, ki se vedno prepriča, če je gibanje po cestni površini varno, pa naj bo to prečkanje vozišča ali povsem običajna hoja ob oziroma po vozišču. Otroci bodo sledili in bodo kaj radi tudi sami pokazali, kako »znajo«. Pokazano jim bo dobra popotnica za kasnejšo, še aktivnejšo vlogo v prometu, ki bo preko kolesarja vodila do voznika avtomobila ali še zahtevnejšega motornega vozila. Pot bo dolga in za dosego cilja bo morala biti tudi varna.

Na žalost na vašo odsotnost od doma v poletnih mesecih računajo tudi nepridipravi, ki bodo poskušali izkoristiti vaše proste dni. Policisti svetujemo, da pred odhodom dobro zavarujete dom in ob odsotnosti v stanovanjih in hišah ne puščate vrednejših predmetov ter denarja. Svetujemo vam, da:

- o svoji odsotnosti ne puščate sporočil na telefonskih tajnicah,
- ključev ne puščate na skritih mestih,
- sosede prosite, da povečajo pozornost na vaš dom in vam praznijo poštni nabiralnik,
- vgradite tudi avtomatska stikala za luči, ki se od mraka do zore prižigajo in ugašajo v naključnih intervalih, saj »opazovalcem« hiše dajejo videz, da je nekdo prisoten v hiši.

Seveda se tatovi ne veselijo samo vaše prazne hiše oz. stanovanja, ko odrinete na dopust, temveč vas spremljajo tudi na

poti. Prevečkrat namreč na vidnih mestih v vozilih puščate različne vrednejše predmete, ki so vaba za tatove, in le kratek čas je potreben, da nepridiprav razbije steklo vašega vozila in si prisvoji denarnico, fotoaparatus, mobilni telefon ali draga sončna očala. Z nekaterimi preventivnimi ukrepi lahko občutno zmanjšate možnost, da bi se vam kaj takšnega lahko zgodilo: Vedno zaklenite vozilo, tudi, če ga želite zapustiti samo za kratek čas.

Nikoli ne puščajte na vidnem mestu vrednih predmetov. Le te zakrijte ali jih varno spravite v zaklenjen prtijažnik.

Dokumente in denar, če je le možno, nosite v posebni denarnici, ki si jo obesite okrog vratu ali pripnete okrog pasu. Nikoli ne puščajte torbic, denarnic ali listnic na zadnjih sedežih. Denar zanimivi za kriminalce so tudi naši potni listi. Vsako izgubo, tatvino ali pogrešitev osebnih dokumentov v tujini takoj sporočite na diplomatsko-konzularno predstavništvo naše države. Kadar to ni mogoče, pa najkasneje v osmih dneh po prihodu v Slovenijo o tem obvestite upravno enoto.

Če ste na poti z avtomodom ali počitniško prikolico, si pravočasno predvidite prenočevanje, ki naj bo le v kampih. Ne parkirajte na neosvetljenih parkiriščih. Če vas nekdo med vožnjo opozarja na napako na vašem vozilu ali vas želi zaustaviti, nadaljujte z vožnjo do prvega počivališča. Če se že morate ustaviti, zaklenite vozilo. Sopotniki naj nadzirajo situacijo okrog vozila.

Naj bo poletje veselo in varno za vse!

Robert Ternik  
Vodja policijskega okoliša



**VARUJMO  
OKOLJE**



**ODPADKE LAHKO PRAVILNO  
LOČUJEMO ŽE DOMA**

Pomembno je, da so odpadki pravilno ločeni že na izvoru, torej v vsakem gospodinjstvu. To je tudi pogoj, da se lahko predelajo.

Odpadno kovinsko, plastično, papirno in sestavljeno embalažo lahko odlagate direktno v svoj zabojnik za odpadno

embalažo (zeleni zabojnik z rumenim pokrovom). Pred odlaganjem embalažo izpraznimo in stisnemo, da zmanjšamo volumen. S tem prihranimo pri prostoru, saj je drugače zabojnik prehitro poln. Za nadaljnjo predelavo odpadkov je pomembno, da odložimo embalažo brez vsebine in večjih nečistoč. V zabojnik odlagate kovinsko, plastično embalažo, papirno in sestavljeno embalažo. Zbrane odpadke odpeljemo v predelavo. Če imate dovolj prostora, si v kleti pripravite ločene škatle za zbiranje papirja, stekla in nevarnih odpadkov. Če prostora nimate, lahko papir in steklo zbirate skupaj in jih razvrstite na ekološkem otoku ali v zbirnem centru za ločeno zbiranje odpadkov. Nevarne odpadke morate zbirati ločeno, da z nevarnimi snovmi ne onesažite drugih odpadkov. Ko se nabere dovolj odpadkov, jih odpeljite v zbirni center oziroma jih oddajte v času akcije zbiranja nevarnih odpadkov

v mesecu oktobru. Vse večje količine odpadkov in ostale vrste odpadkov, kot so uporabna oblačila, tekstil, pohištvo, gospodinjstveni aparati, keramika in podobno, odpeljite v zbirni center za ločeno zbiranje odpadkov. V gospodinjstvu vzpostavite tudi ločeno zbiranje bioloških odpadkov. Odločite se lahko za kompostiranje na svojem vrtu. Če te možnosti nimate oziroma tega ne želite, se odločite za najem oz. nakup zabojnika za zbiranje bioloških odpadkov. Pod kuhinjsko korito namestite manjšo posodo, kamor boste odlagali ostanke hrane. Če želite zaščititi posodo, lahko uporabite biorazgradljive vrečke. V trgovinah so na voljo biorazgradljive papirnate vrečke ali vrečke iz posebne folije. Tako zbrane biološke odpadke lahko odložite skupaj z vrečko. Dovoljeno je tudi odlaganje bioloških odpadkov, zavitih v časopisni papir.



Kljub temu, da odpadke dosledno ločujete, je še vedno nekaj odpadkov, ki se jih ne da predelati. Te odložite v zabojnik za mešane komunalne odpadke. Novi zabojniki za odpadno embalažo in zabojniki za biološke odpadke ne nadomeščajo vašega obstoječega zabojnika za mešane odpadke. Omogočajo le, da odpadke dosledno ločujete že doma.

V zabojnik odlagate kovinsko, plastično embalažo, papirno in sestavljeno embalažo. Zbrane odpadke odpeljemo v predelavo.





## NOV URNIK ODVOZA ODPADKOV V KS BITNJE

maj					junij					julij					avgust						
P	3	10	17	24	31	P	7	14	21	28	P	5	12	19	26	P	2	9	16	23	30
T	4	11	18	25	T	1	8	15	22	29	T	6	13	20	27	T	3	10	17	24	31
S	5	12	19	26	S	2	9	16	23	30	S	7	14	21	28	S	4	11	18	25	
Č	6	13	20	27	Č	3	10	17	24	Č	1	8	15	22	29	Č	5	12	19	26	
P	7	14	21	28	P	4	11	18	25	P	2	9	16	23	30	P	6	13	20	27	
S	1	8	15	22	29	S	5	12	19	26	S	3	10	17	24	31	S	7	14	21	28
N	2	9	16	23	30	N	6	13	20	27	N	4	11	18	25	N	1	8	15	22	29

september					oktober					november					december						
P	6	13	20	27	P	4	11	18	25	P	1	8	15	22	29	P	6	13	20	27	
T	7	14	21	28	T	5	12	19	26	T	2	9	16	23	30	T	7	14	21	28	
S	1	8	15	22	29	S	6	13	20	27	S	3	10	17	24	S	1	8	15	22	29
Č	2	9	16	23	30	Č	7	14	21	28	Č	4	11	18	25	Č	2	9	16	23	30
P	3	10	17	24	P	1	8	15	22	29	P	5	12	19	26	P	3	10	17	24	31
S	4	11	18	25	S	2	9	16	23	30	S	6	13	20	27	S	4	11	18	25	
N	5	12	19	26	N	3	10	17	24	31	N	7	14	21	28	N	5	12	19	26	

- redni odvoz mešanih komunalnih odpadkov
- redni odvoz odpadne embalaže
- redni odvoz bioloških odpadkov

Vsem smo na dom poslali priročnik za pravilno ravnanje z odpadki. Verjamemo, da vam je v pomoč pri vsakodnevem ločevanju odpadkov. Če priročnika niste prejeli, prosimo, da nam sporočite na telefon 28 11 300 ali na pišite na [info@komunala-kranj.si](mailto:info@komunala-kranj.si).



Pomembno je, da kuhinjski in vrtni odpadki ne končajo v zabojniku za mešane odpadke, saj se pri odlaganju bioloških odpadkov skupaj z ostalimi odpadki na odlagališčih sprošča toplogredni plin, ki ima negativen vpliv na okolje. Biološke odpadke moramo odložiti ločeno.

Vaše tri zabojnike praznimo ločeno. Po vaše biološke odpadke pridemo vsak četrtek. Zabojnike za mešane komunalne odpadke in zabojnike za odpadno embalažo praznimo izmenično, vsak drugi ponedeljek. Vozila so označena z napisom, katere odpadke vozilo tisti dan odvažja.

Mešane komunalne odpadke odpeljemo na odlagališča, biološke odpadke in odpadno embalažo pa predelovalcem, ki v nadaljevanju odpadke predelajo oz. snovno izrabijo.





## NOVICE IZ MESTNEGA SVETA

### KRIŽI IN TEŽAVE Z IZGRADNJO KANALIZACIJE IN OBNOVO VODOVODNEGA OMREŽJA V BITNJAH

V Sloveniji znamo vsako zadevo zakomplicirati do neskončnosti. Vse to pa uničuje ustvarjalnost in pozitivno energijo ljudem, ki jim ni vseeno, v kakšni državi oz. občini živijo.

Ko smo pred časom na mestnem svetu s tesno večino, s 13 glasovi proti 12, izglasovali amandma, da se kanalizacija in vodovod v Bitnjah zgradi 5 let prej, kot je bilo prvotno načrtovano, sem bil izredno zadovoljen in vesel. Prepričan sem namreč bil, da smo naredili nekaj izredno pomembnega za celoten kraj. Obljubljena so bila tudi evropska sredstva. A potem so prišli na vrsto bi-

rokratski mlini. Najprej se je zataknilo pri tem, kako zaračunavati vodo in kanalizacijo v takšnem obsegu, da bo občini sploh omogočeno normalno vzdrževanje in izgradnja omrežja. Ministrstvo je sprejemalo in spreminjalo pravila kot po tekočem traku. Meseci pa so tekli.

Vzporedno s tem se je začelo pridobivati tudi služnosti za izgradnjo primarne voda. Tukaj se je nato ponovno izkazalo, da smo Slovenci izredno navezani na zemljo, pravzaprav že do te mere, da je postala naše novo »božanstvo«.

A s pomočjo angažiranih posameznikov se je premagalo tudi to prepreko ter nadaljevalo z naslednjo fazo projekta, pridobivanja služnosti za sekundarno omrežje. Presenetljivo je ta projekt potekal bolje od pričakovanj. A nato je svoje ponovno naredila država in njena okostenela birokracija. Ugotovila je, da nima dovolj denarja, da bi lahko zagotovila svoj del sredstev za izgradnjo kanalizacijskih in vodovodnih omrežij občin. Zato se je odločila za podlo igro in začela drugače interpretirati že sprejete zaveze in pravila. Projekt izgradnje kanalizacije in obnova vodovoda v Bitnjah je del projekta Gorki, ki

se bo izvedel na območju cele Gorenjske in po bo grobih ocenah stal okoli 100 milijonov EUR. In sedaj je ves ta projekt ogrožen zaradi Ministrstva za okolje. Pa tudi če bodo zaradi pritiskov iz cele Gorenjske vseeno omogočili, da Gorki dobi evropska sredstva, je najbolj realen datum, ko bi se lahko začelo z izvedbo projektov, šele konec leta 2011 oz. začetek 2012. Do te mere zna naša birokracija zakomplicirati zadeve, da nekaj, kar bi se lahko naredilo v nekaj mesecih, traja nekaj let. Trpimo pa prebivalci. Zaradi pričakovanja, da se bodo ti projekti izvedli razmeroma hitro, so bile ustavljene praktično vse investicije v cestno omrežje v Bitnjah. V praksi bo od sprejetja odločitve za izgradnjo pa do dejanskega dokončanja teh komunalnih projektov minilo 6 do 7 let. In še to samo pod pogojem, da projekt Gorki ne bo padel, če bo se bo izvedba zavlekla še za nekaj let. Ti projekti v Bitnjah so projekti, ki se bodo izvajali prednostno. Skrajni čas je, da se gre v radikalno reformo javne uprave, saj se le tako lahko kaj spremeni.

*Andrej Dolenc, svetnik v MOK*



## DOGAJA

### ŠTUDIJSKI KROŽKI V SEZONI 2009/10

Ustvarjalke smo ustvarjale vsak torek popoldne, od jeseni 2009 pa do pomladi 2010. Vsak mesec so se zvrstili štiri različni krožki, in sicer ustvarjalne delavnice, vezenje, pletenje in kvačkanje. Torkova srečanja so zelo prijetna: izpod spretnih rok nastajajo najrazličnejši izdelki, izmenjujemo si naše znanje, se učimo druga od druge, se pogovarjamo, smejimo, se imamo lepo.

Krožke smo obiskovale ustvarjalke vse starosti, od najmlajših pa do upokojenk. Cilje, ki smo si jih postavile, so bile za nekatere težje dosegljivi, kajti z določeno tehniko so se spoprijele prvič. A jim je uspelo. O tem priča tudi razstava, ki je bila v aprilu v POŠ

Žabnica, na kateri smo ponosno razstavljale prav vse ustvarjalke. Študijski krožki spodbujajo ustvarjalnost, domišljijo, povezanost, druženje, hkrati pa pomenijo tudi neke vrste terapijo. Vanje se vključujejo ljudje s podobnimi interesi, vsakdo prinese vanje svoje ideje in srka nove, bogati svoje znanje in dušo.

V poletnem času so vrata ustvarjalnih krožkov zaprta. Ustvarjalke same ustvarjamo izdelke, ki jih bomo pokazale svojim prijateljicam, ko se bomo jeseni spet srečale.

*Mateja Arhar, mentorica*



Utrinki z razstave

# Noč<sup>v</sup> Bitnjah 2010

petek **2. julij**

**POP**DESIGN

★ ROK'N'BAND

DJ TOMY in DJ GREGA

sobota **3. julij**



## SIDDHARTA

ZABLUJENA GENERACIJA

★ AWEN

in **SUCCESS** ★

[www.nocvbitnjah.si](http://www.nocvbitnjah.si)

# DIRENDAJ

2010

Vabimo vas na tradicionalno otroško veselico **DIRENDAJ 2010**, že **7. po vrsti**.



Dogajalo se bo **28. avgusta 2010**.  
Začelo se ob **10h** in trajalo tja do **15. ure**.

Otroci bodo svojo domišljijo lahko sprostili v različnih delavnicah, poslušali pravljico, se udeležili mokrih gasilskih vaj.

Odrasli se bodo pomerili v turnirju v odbojki. Za hrano bo poskrbljeno.

Pa še marsikaj bomo pripravili, kakšna stvar pa mora ostati skrivnost.



Se vidimo na Direndaju 2010!

## IZLET KUD 2010

Vroč junijsko soboto smo organizirali tradicionalni izlet KUD. Tokrat smo se podali v Srce Slovenije. Ogleдали smo si grad Bogenšperk, na katerem je Janez Vajkard Valvazor dolga leta ustvarjal Vojvodino Kranjsko. Pot smo nadaljevali do cerkve sv. Martina v Litiji in potem do čebelarja, ki se poleg pridelovanja čebeljih izdelkov ukvarja tudi z vzrejo matic. Ustavili smo se v zgodovinskih Vačah, kjer so našli znamenito Vaško situlo, ter se podali v geometrično središče Slovenije. Pot smo nadaljevali do sirarstva Sešlar, kjer smo okusili domači sir, potem pa se odpeljali še do domačije Rus, kjer prirejalo razne razstave in prireditve. Seveda je na kocu sledila še okusna domača večerja. Polni vtisov smo se vrnili v domače Bitnje ... in že razmišljamo, kam se bomo podali naslednje leto.

Mateja Arhar



V Vačah do Vaške situle



Pri cerkvi Sv. Martina v Litiji



Geometrično središče Slovenije

## DELAVNICA O KOMPOSTIRANJU

V sodelovanju s Centrom za trajnosti razvoj podeželja iz Kranja smo imeli v ponedeljek, 14. junija, koristno brezplačno predavanje oz. delavnico o naravnem in praktičnem predelovanju organskih odpadkov z metodo učinkovitih mikroorganizmov. Organizmov, ki so naši stalni spremljevalci. Seveda imamo koristne in tudi škodljive mikroorganizme, in če jih pametno izkoristimo, nam lahko stojijo ob strani. Predavanje, ki je napolnilo prostor KS v GD Bitnje, je vse prisotne popolnoma očaralo, kajti predstavljen način

kompostiranja ne potrebuje več odvoza bioloških odpadkov. Sama kompostiram, vendar klasični oz. biodinamični način kompostiranja ne dovoli uporabe citrusov, bananinih olupkov, mesnih ostankov, zadeva zahteva daljše časovno obdobje, premetavanje komposta, prenaša semena ... S predstavljenim načinom pa temu ni tako, tudi dodatnega biološkega zabojnika ne potrebujemo. Ker se tu predela prav vse.

Potrebujemo le zaprt zabojnik (ki ga lahko izdelamo tudi sami), suh pripravek, ki vsebuje mikroorganizme, za pospešitev razkrajanja in nekaj

samodiscipline. Če se držimo navodil, s kompostiranjem pridobimo čudovit kompost, tekočino, ki pri tem nastane, pa uporabimo za gnojilo, pospeševalec predelave v naših greznicah. Stvar je čisto preprosta in primerna tako za hišo kot stanovanja. Zakaj bi surovine, ki bodo kmalu postale blago, oddajali in za to še plačevali? Izkoristimo jih sebi v prid.

Več informacij lahko pridobite na spletnih straneh [www.ctrp-kranj.si](http://www.ctrp-kranj.si) in [www.em-tehnologija.com](http://www.em-tehnologija.com)

Tatjana Muraja Oblak

## OČISTILI SMO BITNJE

Tudi v Bitnjah smo se pripravili in izpeljali čistilno akcijo, ki je potekala pod okriljem prostovoljcev - Očistimo Slovenijo v enem dnevu.

Pri organizaciji, ki jo je v svoje vaje vzela KS Bitnje in je potekala skoraj dva meseca, so pomagala vsa društva, ki delujejo na našem področju, in posamezni podjetniki.

V Zg., Sr. in Sp. Bitnjah, v katerih živi preko 2.000 krajanov, se je akciji, ki je bila 17. aprila, pridružilo več kot 200 krajanov, ki so se zbrali na treh zbornih mestih, kar pomeni 10% prebivalcev. S skupnimi močmi smo pobrali 83 m<sup>3</sup> smeti, se rešili nekaj večjih odlagališč (avtomobilskih karoserij), žal pa smo pri delu odkrili tudi nekaj čisto SVEŽIH ODLAGALIŠČ in nekaj zelo starih, z zemljo pokritih, ki smo jih popisali in njihovo lokacijo posredovali organizatorjem.

Po zaključeni akciji smo se zbrali na nogometnem igrišču, kjer smo se okrepčali in zadovoljni ugotovili, da smo poleg dobrega dela naredili tudi prijetno družabno srečanje. Vsi smo si bili vsi enotni, da bi morala akcija postati tradicionalna.

Na koncu se zahvaljujemo vsem članom društev, ki so pomagali pri organizaciji in akciji, vsem podjetnikom, ki so prevažali in nakladali odpadke, drugim podjetnikom, ki so pomagali materialno, predvsem pa gre zahvala vsem krajanom in krajanom, ki so prispevali svoj čas in trud, da smo naš kraj očistili.

Z akcijo smo ponovno potrdili, da je v slogi moč in da skupaj lahko naredimo veliko novega in dobrega za naš kraj.

Tatjana Muraja Oblak

## BRALNI KROŽEK SORŠKO POLJE

*Berimo in podelimo misli iz prebranih knjig z drugimi, saj se tako bogatimo in zblížamo.*

Bralci bralnega krožka smo bogatejši za 14 srečanj, ki smo se jih udeležili v sezoni 2009/2010. Bogatejši za 13 skupnih knjig in en skupni film, pa za ogromno mnenj, doživljanja branja, pogovore, tudi kakšno pikro pripombo, smeh, predloge ...

Tudi letos smo močno širili bralni virus, in to uspešno: med naše domače, med vas, med druge ljudi.

Izbor knjig je bil zelo pester, saj smo se lotili najrazličnejših – od zgodovinskih, ljubezenskih, fantazijskih, psiholoških, kriminalnih ... Vsi smo se v kakšni izmed njih našli, marsikdo ne le v eni. Da se imamo lepo in da se radi družimo, zgovorno potrjuje dejstvo, da vsakdo, ki se nam pridruži, v naši skupnosti tudi ostane. Ne verjamete? Pridite v jeseni, ko se bo začela naša nova sezona, osma po vrsti, ko bomo spet skupaj brali. Do takrat pa kaj lepega preberite, zapišite si naslove, da boste tudi vi imeli svoj predlog branja. Veliko krasnega počitniškega branja vam želim!

Mateja Arhar, mentorica BMK

*Ko prebereš neznano knjigo, je, kot da si si pridobil novega prijatelja, ko jo vnovič prebereš, je kot da si srečal starega prijatelja.*

Kitajski pregovor



## DVORIŠČNI SEJEM V BITNJAH IN VTISI PRVEGA PONUDNIKA

Lansko leto sem na svojem dvorišču začel z akcijo, v kateri sem podarjal predmete, ki jih nisem več potreboval. Izjemen odziv pri "podarjanju" me je tako navdušil, da sem z njim okužil še Tatjano, Heleno, Mojco, Borisa in druge predstavnike Krajevne skupnosti Bitnje. Rodila se je ideja o "Dvoriščnem sejmu", ki bi vsak konec tedna potekal po celem območju KS. Na ta način bi spodbujali dobre sosedske odnose in se na prijeten ter naravi prijazen način znebili nam neuporabnih predmetov. Res se je v prvem zanosu akciji pridružilo nekaj krajanov, ki so na ogled dali svoje rabljene predmete in prav vsi so bili nad odzivom navdušeni. Opogumljeni smo začeli sanjati, da bi "Dvorišni sejem" postal ena izmed posebnosti KS Bitnje, ki bi na ta način privabila sprehajalce in obiskovalce od drugod. Več obiskovalcev pa bi pomenilo, da bi do možnih pokroviteljev "Dvoriščnega sejma" lažje in bolj uspešno pristopali in na ta način prišli do prepotrebni sredstev za dejavnosti, ki so nam vsem v korist.

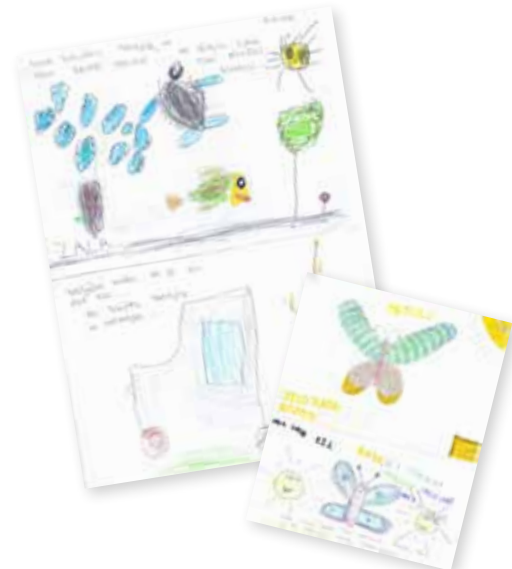
A prvotno navdušenje je splahnelo, novih pogumnežev ni bilo in akcija je zamrla. V razgovoru z nekaterimi sovaščani sem ugotovil, da jim je akcija všeč, da pa jih je sram izprazniti svoje omare, češ: "Kaj bodo pa drugi rekli na šaro, ki jo imamo doma?" Jaz osebno sem se z njo znebil okoli 2 m<sup>3</sup> predmetov. Na sprehodih skozi gozd in po vasi sem opazoval, če slučajno ne ležijo kje za cesto, in zadovoljen ugotovil, da so očitno prav vsi nekemu spet uporabni. Letos sem "Dvorišni sejem" nadgradil in začel s prodajo. Na predmete, ki imajo še neko vrednost, sem nalepil simbolične cene, naredil priročno blagajno v obliki hranilnika, vse skupaj postavil ob cesto in pustil. Prodal sem sicer malo, izjemno in prijetno presenečen pa sem bil, ko sem ugotovil, da prav noben predmet s ceno ni izginil "brezplačno". Seveda je na svojem mestu ostala tudi blagajna. Kljub temu, da sem s svojo ponudbo bela vrana, nameravam s podarjanjem in prodajanjem na "Dvoriščnem sejmu" nadaljevati. Premete, ki mi zasedajo dragocen prostor v hiši, mi je škoda vreči v smeti, saj so prav vsi uporabni. In če bom dovolj vztrajen, ni vrag, da se v vasi ne najde še več posnemovalcev!

Andrej Zalokar





Šolska vrata se zapirajo, vroče poletje nas vabi na morje. Sezona pravljичnih uric 2009/2010 je s počitnicami pričela že konec aprila, ko smo se poslovili s kratko pomladno pravljico. Kratko zato, ker so otroci dobili posebno nalogo. Za naše glasilo Informator so s pomočjo staršev zapisali vtise iz pravljичnih uric in le-te obogatili s svojimi risbicami. Pa si oglejte otroške »mojstrovine«.



V sredo, 14. aprila 2010, smo se ob 20. uri zbrali v Gostilni Strahinc v Zgornjih Bitnjah na literarnem večeru Bralnega krožka Sorško polje. Nekateri izmed nas smo prebrali knjigo Govorica življenja avtorja Benjamina Žnidarišiča, drugi smo jo samo preleteli, tretji je še nismo imeli priložnost držati v rokah. Tako smo se večera udeležili vsak s svojimi pričakovanji. A avtor knjige ni s svojim optimističnim pogledom na svet nikogar izmed nas pustil hladnega. Vsak s svojimi izkušnjami in življenjsko filozofijo, iz različnih okolij in z različno "ovinkastimi" življenjskimi potmi smo prispevali k temu, da je bil večer eden tistih nepozabnih. Veliko smo se naučili o življenju, o drugačnosti, o življenjskih preizkušnjah, o boleznih, o invalidnosti in predvsem o tem, kako prisluhni govorici življenja.

Gospod Žnidarišič nas ni navdušil samo s svojim pisanjem, pač pa tudi kot vzor človeka, ki kljub oviram zajema življenje s polno žlico. Avtor je svoj pogled na svet oblikoval v težkih letih po nesreči, ki ga je pustila na invalidskem vozičku. Ker ga je oropala določenih zmožnosti, je svojo energijo začel vlagati v druge svoje talente, ki jih sicer morda sploh ne bi odkril v sebi. Tako je izoblikoval nadvse pozitivno življenjsko filozofijo, ki odseva iz knjige Govorica življenja. Sam zase pravi, da svoje izkušnje ne vidi kot šibo, s katero ga je udarilo življenje, pač pa kot življenjsko lekcijo, s pomočjo katere se je naučil bolj kakovostno živeti življenje. Ne le, da s svojimi razmišljanji pomaga drugim (obiskuje otroke v vrtcih, invalidno mladino ipd.), je tudi nadvse ustvarjalen

pesnik, izjemno uspešen slikar, aktiven na področju organizacije kulturnih in humanitarnih dogodkov ... Gibalne ovire ga v nobenem smislu ne omejujejo, da ne bi izkoristil vsake priložnosti, ki se mu ponudi v življenju.

Vse to in še več smo dobili v tem večeru, ki je bil zares navdihujoč. Upam, da se ne motim, če govorim v imenu drugih, ampak resnično sem dobila občutek, da je vsak izmed nas iz srečanja potegnil svojo »mini« življenjsko lekcijo. Nadvse upam, da se je bomo spomnili, ko se bomo naslednjič soočili s sivim dnevom, na videz nepremagljivimi ovirami ali izgovori, ki nam vse prepogosto služijo kot medvedja usluga, ko se nam v življenju kaj zdi pretežko. Vse se zgodi z namenom (čeprav je takrat, ko je najtežje, to težko videti), življenjske preizkušnje pa nam lahko nudijo možnost za rast in priložnost za učenje. Če skušamo čim več situacij obrniti sebi v prid, se ob njih nasmejati ali kaj naučiti, smo vedno zmagovalci v življenju. Pa ne tisti »olimpijski«, pač mi sami v svojih dušah in srcu. Upamo, da se nam boste pridružili na naslednjem srečanju bralnega krožka Sorško polje, ki se bo začel sestajati spet jeseni, ali pa nas morda obiščite na katerem izmed literarnih večerov, o katerem vas bomo sproti obveščali.

Veseli bomo, če boste tudi vi z nami delili svoje poglede na knjige, umetnost in življenje. Naj vam spregovori življenje tudi v naši družbi!

Maruša Zupanc

Pravljice je obiskovalo od 8 do 12 otrok, hkrati pa si bili redni gostje nekatere njihove mamice in atiji. Njihova udeležba je pričarala vsaki urici edinstven pečat, saj smo po prebrani pravljici vsi po vrsti ustvarjali izdelke na temo iz pravljice. Drug drugemu smo bili v pomoč, ne glede na to, kdo jo je potreboval. Zdi se mi, da je bila vsaka pravljica po svoje posebna. Literarne junake iz pravljic smo oživili z lutkami, plišastimi figurami ter za popestritev dodajali rekvizite. Kar vsi smo po malem nastopali. In kaj smo brali? Nekaj pravljic iz Bitenčeve zbirke Leseni ptiček, ob katerih smo se vsakič naučili tudi pesmico, Mavrično ribico, posrečenega Frančka s kolesarsko čelado, radodarno Ovčko Mili, Prestrašeno Sovico pa Veverička posebne sorte in druge. Pred nami je naloga priprave pravljice za poletni Diredanj 2010. Bo lutkovna, igrana, nema? Psssst! Naj ostane malo, sladko presenečenje za 28. avgust 2010! Pravljice bomo brali tudi v sezoni 2010/2011. Upam, da bodo otroci in starši tako radi prihajali kot letos. Vabilo na brezplačne pravljичne urice velja tudi za »nove« otroke in starše, ki bodo v naslednji sezoni prvič z nami.

Pozdravček od pravljičarke Mojce!

## RAZSTAVA KROŽKOV

Od jeseni 2009 pa do pomladi 2010 smo ustvarjalke pridno ustvarjale. Nastala je kopica izdelkov, ki smo jih od 16. do 18. aprila postavile na ogled v POŠ Žabnica. Otvoritev razstave je popestril otroški pevski zborček pod vodstvom Alenke Jenko.

Predstavile smo kvačkane izdelke, pletenine, vezenine, klekljane čipke in različne izdelke, ki so nastali v ustvarjalnih delavnicah.

Bralci smo v sezoni 2009/2010 prebrali precej knjig, različnih zvrsti, in naš izbor smo pokazali na razstavi.

Pravljíčarka Mojca je predstavila pravljíčne urice. Mizica je bila polna otroških slikanic, ki so jih skozi leto otroci vsak drugi četrtek poslušali in potem po njih ustvarjali.

Razstava je bila vredna ogleda, kar dokazujejo iskrena mnenja v knjigi vtisov. Poleg krajanov so razstavo obiskali člani različnih kulturnih društev iz vse Slovenije, vsi pa so si bili enotni, da so izdelki, ki nastajajo v rokah naših članic, vredni ogleda in pohvale. To nam je največja spodbuda za nadaljnje delo in polet, da bomo v prihodnji sezoni naredili še korak više.

Krasna pa je bila tudi lokacija naše razstave.

V imenu razstavljavk najlepša hvala vodstvu POŠ Žabnica, ki nam je omogočilo postaviti razstavo v njihovih prostorih.

*Tatjana in Mateja, mentorici*



## NOVI ŠTUDIJSKI KROŽKI V NOVI SEZONI 2010/11

Komaj smo zaključili sezono krožkov, mentorice že premišljujemo, kaj bi članicam in članom ponudile v novi sezoni.

**Bralni krožek Sorško polje** je utečen, saj smo bralci zaključili že sedem sezon branja. Sezona 2010/2011 bo za nas že osma. Bralci sedaj pridno beremo doma, da bomo imeli kar največ predlogov za skupno branje. Krožek bo novo sezono začel v začetku oktobra.

Novost v novi sezoni pa bodo novi študijski krožki. Naše torke smo razdelile na sklope, ki se bodo dogodili čez celo sezono. Prvi sklop se bo začel zadnji septembrov torek.

Prvih devet torkov bomo ustvarjali *krpanko*. Zbrali bomo literaturo o različnih izvedbah krpank, poiskali strokovnjake, potem pa poiskali različne materiale in se tudi sami lotili izdelave krpanke.

## PRIHOD POMLADI 2010

Tradicionalno prireditev **Prihod pomladi**, ki je bla tokrat že 7. po vrsti, je tudi letos pripravilo KUD Bitnje. Prireditev je bila na zadnji marčevski torek.

Kot se za pravo prireditev, ki je bila v okviru praznika KS Bitnje, spodobi, je bila prva na vrsti slovenska himna, ki jo je zapel *Nace Vilfan*. Nastopile so *Amelia Stanonik* na kitari, *Daša Arhar* na sopraninu, *Nadja Arhar* na sopranski kljunasti flavti, *Žana Kepic* je zapela lastno skladbico, *Živa Konjar* je zapela pomladno pesmico. Program so z igrico *Ko zmanjka zihernge* popestrili *Katja Gorzetti*, *Žana Kepic* in *Ožbej Dolenc* in *Folklorna skupinica iz vrtca Biba pod vodstvom ge. Marjane Jekovec* ter s harmonikarsko spremljavo *g. Vinka Ušeničnika*. Prireditev je spretno povezovala naša pravljíčarka *Mojca Kepic*.

Naziv častnega člana smo za srčno delo z otroki, za povezovanje generacij, za ohranjanje kulturne dediščine in za sodelovanje pri naših prireditvah podelili našemu čebelarju *g. Tonetu Tiringerju*.

Za sladek zaključek so poskrbele članice KUD Bitnje. Gledalci so bili navdušeni, mi organizatorji pa smo ponovno dobili potrditev, da smo na pravi poti. Zatorej - se vidimo spet na prireditvi Prihod pomladi 2011!

*Mateja Arhar*

Drugih devet torkov smo rezervirale za različne **ustvarjalne delavnice**.

Izdelali bomo adventni okras, mobile iz školjk, v blago oblekli fascikel ali album za fotografije, naredili izdelek iz gline, se iz vrvic lotili makrame tehnike ... pa še kaj drugega.

Tretji sklop devetih torkov je namenjenih *naravni in zdravi prehrani*. Poiskali bomo strokovnjake, literaturo, pripravili kakšno okusno jed.

Ob koncu vsakega krožka bomo povzeli naše misli in jih strnili v knjižico, ki bo izšla ob koncu vseh naših krožkov. Tako bodo tudi vsi, ki se naših srečanj ne bodo udeležili, lahko podrobneje spoznali, kaj se bo dogajalo.

Naj vas tukaj prisrčno povabim k obiskovanju naših krožkov. Ta neprisiljena oblika učenja je prijetno druženje, prehajanje znanja med udeleženci in bogatenje samih sebe. Vabljeni, da se nam pridružite!

*Mateja Arhar, mentorica ŠK in BMK*

## DAN SOSEDOV V BITNJAH

27. maja, na evropski dan sosedov, smo se zbrali pri sosedu Grabcu. Ob mizi, polni dobrot, smo se povesečili in pogovorili. Zbralo se nas je precej bližnjih in tudi nekaj malo bolj oddaljenih sosedov. Sosedsko druženje je bilo nadvse prijetno, najpomembneje pa je, da smo si utrdili naše sosedske in prijateljske odnose. Obljubili smo si, da se naslednje leto (če ne prej) spet dobimo, takrat pri kakšnem drugem sosedu.

*M. A.*





Mestna občina Kranj in Krajevna skupnost Bitnje organizirata **otvoritev mostu pri Žepku v torek, 29. 6. 2010 ob 12.00 uri na mostu pri Žepku.** Vljudno vabljeni.



# H@R

## Marjan Hafnar s.p.



Gradbeništvo

# PRESTOR d.o.o.

Cesta na Rupo 85, 4000 Kranj  
Gsm: 041/33-58-58  
D.š.: SI54195063



Za male in velike mojstre.

Gradbeni materiali

Kritine

Orodje in vrt

Fasade

Suha montaža

Keramika

PC Žabnica:  
trgovina: 04 2319 200,  
keramika: 04 2319 208,  
fax: 04 2319 206,  
e-mail: info@domtrade.si

PC Lesce:  
trgovina: 04 5302 230,  
keramika: 04 5302 238,  
fax: 04 5302 231,  
e-mail: info.lesce@domtrade.si

[www.domtrade.si](http://www.domtrade.si)